

Zeitschrift: Verhandlungen der Schweizerischen Naturforschenden Gesellschaft.
Wissenschaftlicher und administrativer Teil = Actes de la Société
Helvétique des Sciences Naturelles. Partie scientifique et administrative
= Atti della Società Elvetica di Scienze Naturali

Herausgeber: Schweizerische Naturforschende Gesellschaft

Band: 149 (1969)

Vereinsnachrichten: Rechnungen der SNG für das Jahr 1969

Autor: [s.n.]

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 25.04.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Rechnungen der SNG für das Jahr 1969

A. Quästorat

Ausweis über die Kredite der Eidgenossenschaft	1
I. Betriebsrechnung	2
II. Kapitalrechnungen	
Disponibles Kapital der Gesellschaft	3
Stammgutrechnung	4
III. Rechnungen von Fonds und von Kommissionen ohne Bundeskredite	
Zentralfonds (1929)	5
Fonds Hélène und Cécile Rübel (1942)	6
Fonds für den Preis von Dr. Schläfli (1863)	7
Legat Prof. F.A. Forel (1912)	8
Rübel-Fonds für Pflanzengeographie (1914)	9
Fonds "Stiftung Dr. Joachim de Giacomi" (1922)	10
Fonds "Aargauerstiftung" (1925)	11
Fonds Daniel Jenny (1926)	12
Reparationsfonds der Geologischen Kommission	13
Kommission für die Schweiz. Paläontologischen Abhandlungen (1940)	14
Fonds François A. Forel pour l'encouragement de la limnologie	15
IV. Rechnungen von Kommissionen mit Bundeskrediten	
Kryptogamenkommission	16
Denkschriftenkommission	17
Gletscherkommission	18
Hydrobiologische Kommission	19
Kommission für das Schweiz. Naturwissenschaftliche Reisestipendium für Botanik und Zoologie	20
Pflanzengeographische Kommission	21
Kommission für die wissenschaftliche Erforschung des Nationalparks	22
Bilanz per 31. Dezember 1969	23
Interne Verrechnungskonti per 31. Dezember 1969	24

B. Jahresrechnungen und Bilanzen von Unternehmungen

der SNG mit Spezialrechnungsführern

Euler-Fonds	25
Schweizerische Geologische Kommission	26
Schweizerische Geodätische Kommission	27
Schweizerische Geotechnische Kommission	28
Hydrologische Kommission	29
Kommission für Weltraumforschung	30
Berichte der Rechnungsrevisoren und des Zentral- quästors	31

Ausweis über die Kredite der Eidgenossenschaft

1

für das Jahr 1969

(Auszahlung oder Ueberweisung durch die SNG)

A) Von der Eidgenossenschaft bewilligte Kredite
für das Jahr 1969

Beiträge an Kommissionen, Zweiggeseilschaften und Zentralreserve	Fr	800.000.--
Nicht beanspruchte Zentralreserve pro 1968	"	32.455.30
Beiträge an internationale Unionen, Konstan- tentabellen und Cospar	"	<u>40.450.95</u>
	Fr	<u>872.906.25</u> =====

B) Ausgänge

a) Ueberträge auf die Rechnungen von Kommissionen der SNG:

1. Rechnungsführung durch die SNG:

Gletscherkommission	Fr	27.000.--
Hydrobiologische Kommission	"	10.000.--
Naturwissenschaftliche Reisestipendiumkommission	"	7.500.--
Pflanzengeographische Kommission	"	10.000.--
Kommission für die wissen- schaftliche Erforschung des Nationalparks	"	<u>10.000.--</u> Fr 64.500.--

2. Kommissionen mit eigenen Rechnungsführern:

Geologische Kommission	Fr	510.000.--
Geodätische Kommission	"	105.000.--
Hydrologische Kommission	"	8.500.--
Kommission für Weltraum- forschung	"	<u>45.000.--</u> " 668.500.--

b) Zahlungen an Zweiggeseilschaften der SNG:

Schweizerische Zoologische Gesellschaft	Fr	4.500.--
Schweizerische Botanische Gesellschaft	"	<u>10.000.--</u>
Uebertrag	Fr	14.500.-- Fr 733.000.--

	Uebertrag	Fr	14.500.---	Fr	733.000.---
	Commentarii Math. Helv.	"	8.500.---		
	Schweizerische Paläontologische Gesellschaft	"	6.000.---		
	Schweizerische Entomologische Gesellschaft	"	6.000.---		
	Schweizerische Gesellschaft für Anthropologie und Ethnologie	"	4.500.---		
	Schweizerische Gesellschaft für Vererbungsforschung	"	2.000.---		
	Schweizerische Gesellschaft für Geschichte der Medizin und der Naturwissenschaften	"	<u>5.000.---</u>	"	46.500.---

c) Zahlungen an internationale Unionen:

ICSU	International Council for Scientific Unions	\$ 2.400.---	Fr	10.321.80	
IAU	International Astronomical Union	\$ 293.94	"	1.266.75	
IUGG	International Union of Geo- desy and Geo- physics	\$ 896.---	"	3.856.60	
URSI	Union Radio Scientifique Internationale	\$ 350.---	"	1.508.80	
IUPAC	International Union of Pure and Applied Chemistry	\$ 200.---	"	862.80	
IUPAP	International Union of Pure and Applied Physics	\$ 500.---	"	2.152.80	
IGU	International Geographical Union		"	430.---	
IUBS	International Union of Bio- logical Sciences	\$ 600.---	"	<u>2.583.80</u>	
	Uebertrag		Fr	<u>22.983.35</u>	<u>Fr 779.500.---</u>

		Uebertrag	Fr	22.983.35	Fr 779.500.---
IUHPS	International Union of the History and Philosophy	\$ 50.---	"	218.20	
IUCr	International Union of Cry- stallography	\$ 300.---	"	1.292.80	
IMU	International Mathematical Union	\$ 300.---	"	1.290.---	
IUPS	International Union of Physiological Sciences	\$ 50.---	"	217.80	
IUGS	International Union of Geo- logical Sciences	\$ 600.---	"	2.580.---	
IOPAB	International Organization for Pure and Applied Bio- physics	\$ 400.---	"	1.722.80	
IUCN	International Union for the Conservation of Nature and Natural Resource		"	250.---	
	Commission inter- nationale des Tables de Con- stantes	\$ 1.300.---	"	5.593.20	
COSPAR	Committee on Space Research	\$ 1.000.---	"	<u>4.302.80</u>	" 40.450.95

d) Ein- und Ausgänge Zentralreserve

	Union Internationale d'Histoire et de Philosophie des Sciences, Division d'Histoire des Sciences Jahresbeiträge 1961-1969		Fr	976.05	
	Inter-Union Commission on Solar- Terrestrial Physics "IUCSTP" Beitrag pro 1969		"	431.25	
	Oberservatoire de Genève (Reise- kosten)		"	<u>555.---</u>	
	Uebertrag		Fr	<u>1.962.30</u>	<u>Fr 819.950.95</u>

	Uebertrag	Fr	1.962.30	Fr	819.950.95
Union Schweizerischer Gesell-					
schaften für experimentelle					
Biologie	"		5.000.--		
Schweiz. Mineralogische und					
Petrographische Gesellschaft	"		<u>5.000.--</u>	"	<u>11.962.30</u>
				Fr	831.913.25
Zentralreserve auf den 31. Dezember 1969				"	<u>40.993.--</u>
				Fr	872.906.25
					=====

I. Betriebsrechnung

Einnahmen

Jahresbeiträge von ordentlichen Mitgliedern	Fr	25.013.35
Jahresbeiträge von 11 Kollektivmitgliedern	"	2.775.--
Jahresbeiträge Teilmitglieder	"	11.450.--
Beiträge von Kommissionen	"	13.857.40
Verkauf von "Verhandlungen"	"	282.60
Inserate in den "Verhandlungen"	"	4.700.--
Zinsen des Gesellschaftskapitals	"	5.794.50
Verschiedene	"	<u>108.85</u>
	Fr	63.986.70
Deckung der Mehrausgaben durch Entnahme aus:		
Fonds Hélène und Cécile Rübel	"	<u>2.403.30</u>
	Fr	<u>66.390.--</u>
		=====

Ausgaben

Kosten der Jahresversammlung	Fr	14.271.--
Herausgabe der "Verhandlungen" 1969:		
Administrativer Teil (Schätzung)	Fr	15.000.--
Wissenschaftlicher Teil		
(Schätzung)	"	<u>22.676.55</u>
	"	<u>37.676.55</u>
Uebertrag	Fr	51.947.55

	Uebertrag	Fr	51.947.55
Mitgliederverzeichnis		"	145.35
Verwaltungskosten:			
Personalausgaben - Rente	Fr	4.284.--	
Verwaltungshonorar der Schweiz. Treuhandgesellschaft	"	5.000.--	
Drucksachen	"	1.786.--	
Porti, Büromaterial, Telephon, Postcheckgebühren usw.	"	1.413.35	
Reiseentschädigungen und Sitzungs- gelder	"	<u>1.713.75</u>	" 14.197.10
Ankauf Euler-Werke			" <u>100.--</u>
			Fr 66.390.--
			=====

II. Kapitalrechnungen

Disponibles Kapital 3

Vermögensvortrag vom Vorjahr		Fr	41.598.70
<u>Einnahmen</u>			
Uebertrag von Stammgutrechnung	Fr	4.544.40	
Wertschriftenertrag und Zinsen	"	1.308.30	
Kursgewinn auf Wert- schriften	"	<u>945.--</u> *	Fr 6.797.70
<u>Ausgaben</u>			
Uebertrag auf die Betriebsrechnung	Fr	5.794.50	
Depotgebühren und Bankspesen	"	<u>58.20</u>	" <u>5.852.70</u>
Einnahmenüberschuss			" <u>945.--</u> *
Vermögen am 31. Dezember 1969			Fr 42.543.70
			=====

ausgewiesen durch:

Wertschriften	Fr	46.000.--	
Depositenheft	"	26.825.95	
Verrechnungssteuerguthaben	"	417.30	
	Fr	<u>73.243.25</u>	

abzüglich:

Schuld an internes Verrechnungs- konto	"	<u>30.699.55</u>	Fr 42.543.70 =====
---	---	------------------	-----------------------

BestandesveränderungZugänge

Kauf Fr 6.000.-- 3 % Stadt Lausanne 1953	Fr	6.000.--	
Kauf Fr 4.000.-- 3 % Eidg. Anleihe 1952	"	<u>4.000.--</u>	
Erhöhung des Wertschriftenbestandes	Fr	10.000.--	=====

Stammgutrechnung

4

Vermögensvortrag vom Vorjahr Fr 144.062.69

Einnahmen

Wertschriftenenertrag und Zinsen	Fr	4.842.35	
Erlös aus Expropria- tion der Eichen in Bodano	"	424.--*	
Beiträge von 9 lebens- länglichen Mit- gliedern	"	<u>3.600.--*</u>	Fr 8.866.35

Ausgaben

Uebertrag auf Kapital- rechnung	Fr	4.544.40	
Bankspesen	"	<u>297.95</u>	" <u>4.842.35</u>
Einnahmenüberschuss	"	<u>4.024.--*</u>	
Vermögen am 31. Dezember 1969	Fr		148.086.69 =====

ausgewiesen durch:

Wertschriften	Fr 142.739.--	
Sparheft	" 2.406.39	
Verrechnungssteuerguthaben	" 1.465.20	
Guthaben beim internen Ver- rechnungskonto	<u>" 1.476.10</u>	Fr 148.086.69 =====

BestandesveränderungZugänge

Kauf 2 Namenaktien J.R. Geigy AG, Basel		Fr 17.000.--
Kauf 3 Namenaktien Nestlé-Alimentana AG, Cham		" 6.930.--
		<u>Fr 23.930.--</u>

Abgänge

Rückzahlung Fr 14.500.-- 4 1/4 % Allg. Aarg. Ersparniskasse, Aarau	Fr 14.500.--	
Rückzahlung Fr 4.000.-- 4 1/4 % Aargauische Kantonalbank, Aarau	" 4.000.--	
Verkauf 1 Anrecht "A" Brown, Boveri & Co. AG	<u>" 99.--</u>	<u>" 18.599.--</u>
Erhöhung des Wertschriftenbestandes		Fr 5.331.-- =====

III. Rechnungen von Fonds und von Kommissionen

ohne Bundeskredite

Zentralfonds

5

Vermögensvortrag vom Vorjahr

Fr 617.713.65
(Uebertrag)

	Uebertrag	Fr 617.713.65
<u>Einnahmen</u>		
Wertschriftenertrag und Zinsen	Fr	27.974.55
<u>Ausgaben</u>		
Beitrag an die SNG	Fr	1.398.70
Bankspesen und Depot- gebühren	"	<u>1.042.10</u> " <u>2.440.80</u>
Einnahmenüberschuss		" <u>25.533.75</u>
Vermögen am 31. Dezember 1969		Fr 643.247.40 =====

ausgewiesen durch:

Wertschriften	Fr	613.227.15
Beteiligung (Stiftung National- parkhaus Fr 50.000.--)	"	1.--
Depositenheft	"	23.054.85
Verrechnungssteuerguthaben	"	<u>8.363.10</u>
	Fr	644.646.10

abzüglich:

Schuld an internes Verrechnungs- konto	"	<u>1.398.70</u>	Fr 643.247.40 =====
---	---	-----------------	------------------------

Bestandesveränderung

Zugänge

Liberierung 4 Akt. Schweiz. Kreditanstalt, Zürich	Fr	4.066.25
Liberierung 4 1/2 % Wandelobl. Schweiz. Kredit- anstalt, Zürich, 1969	"	10.800.--
Liberierung 1 Namenakt. Sandoz AG	"	1.585.--
Liberierung 14 Inhaberakt. Schweiz. Unfallver- sicherungs-Gesellschaft, Winterthur	"	1.797.--
Kauf 6 Akt. Schweiz. Kreditanstalt, Zürich	"	<u>21.900.--</u>
	Fr	40.148.25

Abgang

Verkauf 12 Anrechte Brown, Boveri & Co. AG, Baden, "A"	"	<u>1.180.80</u>
	Fr	38.967.45 =====

Fonds Hélène und Cécile Rübel

Vermögensvortrag vom Vorjahr Fr 13.761.15

Einnahmen

Wertschriftenertrag und Zinsen Fr 507.--

Ausgaben

Uebertrag auf Betriebs-
rechnung Fr 2.403.30

Bankspesen " 11.40 " 2.414.70

Ausgabenüberschuss " 1.907.70

Vermögen am 31. Dezember 1969 Fr 11.853.45
=====

ausgewiesen durch:

Wertschriften Fr 12.000.--

Depositenheft " 1.805.25

Verrechnungssteuerguthaben " 138.--

Fr 13.943.25

abzüglich:

Schuld an internes Verrechnungs-
konto " 2.089.80 Fr 11.853.45
=====

Bestandesveränderung

Abgang

Verkauf Fr 4.000.-- 3 % Eidg. Anleihe 1952 Fr 4.000.--
=====

Fonds für den Preis von Dr. Schläfli

Vermögensvortrag vom Vorjahr Fr 53.200.11

Einnahmen

Wertschriftenertrag und Zinsen Fr 1.894.20

Uebertrag Fr 1.894.20 Fr 53.200.11

	Uebertrag	Fr	1.894.20	Fr	53.200.11
<u>Ausgaben</u>					
Beitrag an die SNG	Fr		94.70		
Depotgebühren und Bankspesen	"		<u>92.60</u>	"	<u>187.30</u>
Einnahmenüberschuss				"	<u>1.706.90</u>
Vermögen am 31. Dezember 1969				Fr	<u>54.907.01</u> =====

ausgewiesen durch:

Wertschriften	Fr	53.220.--
Sparheft	"	1.308.56
Verrechnungssteuerguthaben	"	<u>568.15</u>
	Fr	55.096.71

abzüglich:

Schuld an internes Verrechnungs- konto	"	<u>189.70</u>	Fr	<u>54.907.01</u> =====
---	---	---------------	----	---------------------------

Legat Prof. F.A. Forel

8

Vermögensvortrag vom Vorjahr	Fr	1.313.90
------------------------------	----	----------

Einnahmen

Wertschriftenertrag und Zinsen	"	<u>57.15</u>
Vermögen am 31. Dezember 1969	Fr	<u>1.371.05</u> =====

ausgewiesen durch:

Wertschriften	Fr	1.000.--
Depositenheft	"	357.20
Verrechnungssteuerguthaben	"	<u>13.85</u>
	Fr	<u>1.371.05</u> =====

Rübel-Fonds für Pflanzengeographie

9

Vermögensvortrag vom Vorjahr Fr 60.301.15

Einnahmen

Wertschriftenertrag Fr 2.052.--

Ausgaben

Uebertrag auf die Jahresrechnung
der Pflanzengeographischen
Kommission " 2.052.--

Fr 60.301.15
=====

ausgewiesen durch:

Wertschriften Fr 61.416.15

./.. Guthaben der Pflanzen-
geographischen Kommission " 1.115.-- Fr 60.301.15
=====

BestandesveränderungZugang

Liberierung 1 Namenaktie Sandoz AG, Basel Fr 1.310.--

Abgang

Verkauf 1 Anrecht Gebrüder Sulzer AG,
Winterthur " 195.--

Erhöhung des Wertschriftenbestandes Fr 1.115.--
=====

Fonds "Stiftung Dr. Joachim de Giacomi"

10

Vermögensvortrag vom Vorjahr Fr 361.422.55

Einnahmen

Wertschriftenertrag und Zinsen Fr 13.425.40

Ausgaben

Beitrag an die SNG Fr 671.30

Diverse Unkosten " 499.40 " 1.170.70

Einnahmenüberschuss " 12.254.70

Uebertrag Fr 373.677.25

	Uebertrag	Fr 373.677.25	
Vermögen am 31. Dezember 1969:			
Unantastbares Kapital	Fr 261.000.--		
Verfügbares Kapital	" 112.677.25	Fr 373.677.25*	
			=====
ausgewiesen durch:			
Wertschriften	Fr 361.500.--		
Depositenhefte	" 7.382.65		
Verrechnungssteuerguthaben	" 4.027.65		
Guthaben "Nutzniessung Frau Dr. A. La Nicca"	" 1.600.--		
	Fr 374.510.30		
<u>abzüglich:</u>			
Schuld an internes Verrechnungskonto	" 833.05	Fr 373.677.25	
			=====

Fonds "Aargauerstiftung"

11

Vermögensvortrag vom Vorjahr		Fr 67.831.89	
<u>Einnahmen</u>			
Wertschriftenertrag	Fr 2.668.50		
<u>Ausgaben</u>			
Depotgebühren und Bankspesen	" 84.70		
Einnahmenüberschuss		" 2.583.80	
Vermögen am 31. Dezember 1969		Fr 70.415.69	
			=====
ausgewiesen durch:			
Wertschriften	Fr 68.707.65		
Depositenheft	" 1.031.24		
Verrechnungssteuerguthaben	" 676.80	Fr 70.415.69	
			=====

*) Hiezu kommt ein mit Nutzniessung belastetes Legat von Fr 30.986.50.

BestandesveränderungZugang

Kauf 1 Namenaktie Nestlé Alimentana AG, Cham	Fr	2.315.--	
		=====	

Fonds Daniel Jenny

12

Vermögensvortrag vom Vorjahr	Fr	18.166.15	
------------------------------	----	-----------	--

Einnahmen

Wertschriftenertrag und Zinsen	Fr	627.10	
Uebertrag von 20 % auf Stammkapital	"	125.40	
Wertschriftenertrag und Zins auf Spar- heft "Stamm"	"	<u>229.60</u>	Fr 982.10

Ausgaben

Beitrag an die SNG	Fr	42.85	
Uebertrag auf Stamm- kapital	"	125.40	
Bankspesen und Depot- gebühren	"	<u>24.50</u>	" <u>192.75</u>
Einnahmenüberschuss			" <u>789.35</u>

Vermögen am 31. Dezember 1969:

Stammkapital	Fr	5.362.08	
Disponibles Kapital	"	<u>13.593.42</u>	Fr 18.955.50
			=====

ausgewiesen durch:

a) Stammkapital

Wertschriften	Fr	4.000.--	
Sparheft "Stamm- kapital"	"	1.305.08	
Verrechnungssteuer- guthaben	"	<u>57.--</u>	Fr 5.362.08
Uebertrag	Fr	<u>5.362.08</u>	

	Uebertrag	Fr	5.362.08
b) Disponibles Kapital			
Wertschriften	Fr	12.000.--	
Sparheft	"	1.448.17	
Verrechnungssteuer- guthaben	"	<u>188.10</u>	" 13.636.27
			Fr 18.998.35

abzüglich:

Schuld an internes Verrechnungs- konto	"	<u>42.85</u>	Fr 18.955.50 =====
---	---	--------------	-----------------------

Reparationsfonds der Geologischen Kommission 13

Vermögensvortrag vom Vorjahr Fr 32.096.46

Einnahmen

Wertschriftenertrag und Zinsen Fr 1.010.80

Ausgaben

Bankspesen " 46.20

Einnahmenüberschuss " 964.60

Vermögen am 31. Dezember 1969 Fr 33.061.06
=====

ausgewiesen durch:

Wertschriften Fr 30.550.--

Sparheft " 2.207.91

Verrechnungssteuerguthaben " 303.15 Fr 33.061.06
=====

Kommission für die

Schweizerischen Paläontologischen Abhandlungen 14

Vermögensvortrag vom Vorjahr Fr 184.384.47

Einnahmen

Wertschriftenertrag und Zinsen Fr 7.297.30

Uebertrag Fr 7.297.30 Fr 184.384.47

	Uebertrag	Fr 7.297.30	Fr 184.384.47
<u>Ausgaben</u>			
Beitrag an die SNG	Fr	364.85	
Diverse Unkosten	"	<u>172.30</u>	<u>537.15</u>
Einnahmenüberschuss			<u>6.760.15</u>
Vermögen am 31. Dezember 1969			Fr 191.144.62 =====
ausgewiesen durch:			
Wertschriften		Fr 138.000.--	
Depositenheft		" 51.646.22	
Verrechnungssteuerguthaben		<u>" 2.189.25</u>	
		Fr 191.835.47	
<u>abzüglich:</u>			
Schuld an internes Verrechnungs-			
konto		<u>" 690.85</u>	Fr 191.144.62 =====

Fonds François A. Forel
pour l'encouragement de la limnologie 15

Vermögensvortrag vom Vorjahr			Fr 59.259.55
<u>Einnahmen</u>			
Wertschriftenertrag und Zinsen	Fr	2.132.80	
Uebertrag von 20 % auf Stammkapital	"	<u>426.55</u>	Fr 2.559.35
<u>Ausgaben</u>			
Uebertrag auf Stammkapital	Fr	426.55	
Bankspesen	"	<u>51.40</u>	<u>" 477.95</u>
Einnahmenüberschuss			<u>" 2.081.40</u>
Vermögen am 31. Dezember 1969:			
Stammkapital		Fr 53.441.75	
Kapital zur Verfügung des Komitees		<u>" 7.899.20</u>	Fr 61.340.95 =====

ausgewiesen durch:

Wertschriften	Fr	56.000.--	
Depositenheft	"	4.701.25	
Verrechnungssteuerguthaben	"	<u>639.70</u>	Fr 61.340.95 =====

IV. Rechnungen von Kommissionen mit Bundeskrediten

Kryptogamenkommission 16

Vortrag vom Vorjahr Fr 6.987.30

Einnahmen

Zinsen	Fr	263.30	
Erlös aus "Beiträgen zur Kryptogamen- Flora"	"	<u>5.965.20</u>	Fr 6.228.50

Ausgaben

Bankspesen	"	<u>6.--</u>	
Einnahmenüberschuss	"		<u>6.222.50</u>
Vortrag auf Rechnung 1970	Fr		Fr 13.209.80 =====

ausgewiesen durch:

Einlageheft	Fr	13.130.75	
Verrechnungssteuerguthaben	"	<u>79.05</u>	Fr 13.209.80 =====

Denkschriftenkommission 17

Vortrag vom Vorjahr Fr 17.027.17

Einnahmen

Zinsen	Fr	1.775.10	
Erlös aus Denk- schriften	"	<u>5.352.45</u>	Fr <u>7.127.55</u>
Uebertrag	Fr		Fr 17.027.17

	Uebertrag	Fr	7.127.55	Fr	17.027.17
<u>Ausgaben</u>					
Beitrag an die SNG		Fr	1.750.--		
Feuerversicherung, Porti, Telephon usw.	"		<u>580.40</u>	"	<u>2.330.40</u>
Einnahmenüberschuss				"	<u>4.797.15</u>
Vortrag auf Rechnung 1970				Fr	<u>21.824.32</u> =====

ausgewiesen durch:

Einlageheft	Fr	4.366.65	
Sparheft	"	42.676.02	
Verrechnungssteuer- guthaben	"	<u>532.90</u>	Fr 47.575.57

abzüglich:

Schuld an internes Verrechnungskonto	Fr	5.211.45	
Rückstellung für Druckkosten	"	<u>20.539.80</u>	" <u>25.751.25</u> Fr 21.824.32 =====

Gletscherkommission 18

Vortrag vom Vorjahr Fr 386.53

Einnahmen

Kredit der Eidge- nossenschaft	Fr	27.000.--	
Zinsen	"	<u>57.55</u>	Fr 27.057.55

Ausgaben

Beitrag an die SNG	Fr	1.350.--	
Variations	"	14.222.20	
Studien	"	5.708.60	
Publikationen und Drucksachen	"	762.20	
Verwaltungs- und Sitzungsspesen	"	775.20	
Verschiedenes und Bankspesen	"	<u>4.487.25</u>	" <u>27.305.45</u>
Ausgabenüberschuss			" <u>247.90</u>
Vortrag auf Rechnung 1970	Fr		<u>138.63</u> =====

ausgewiesen durch:

Kontokorrent	Fr	9.446.63	
Verrechnungssteuerguthaben	"	<u>17.30</u>	
	Fr	9.463.93	

abzüglich:

Schuld an internes Verrechnungskonto	"	<u>9.325.30</u>	Fr 138.63 =====
--------------------------------------	---	-----------------	--------------------

Hydrobiologische Kommission

19

Defizit vom Vorjahr			Fr 11.867.34
---------------------	--	--	--------------

Einnahmen

Kredit der Eidge- nossenschaft	Fr	10.000.--	
Druckkostenbeiträge	"	11.500.--	
Beitrag der Schweize- rischen Vereinigung für Gewässerschutz	"	2.000.--	
Beitrag Pro Aqua, Basel	"	40.000.--	
Zinsen	"	<u>120.90</u>	Fr 63.620.90

Ausgaben

Beitrag an die SNG	Fr	500.--	
Druckkosten	"	19.376.10	
Diverse Unkosten	"	<u>1.129.74</u>	" <u>21.005.84</u>
Einnahmenüberschuss			" <u>42.615.06</u>
Vortrag auf Rechnung 1970			Fr 30.747.72 =====

ausgewiesen durch:

Depositenheft	Fr	25.627.01	
Verrechnungssteuerguthaben	"	36.30	
Guthaben beim internen Ver- rechnungskonto	"	<u>5.084.41</u>	Fr 30.747.72 =====

Kommission für das
Schweizerische Naturwissenschaftliche
Reisestipendium für Botanik und Zoologie 20

Vortrag vom Vorjahr Fr 10.316.35

Einnahmen

Kredit der Eidgenossenschaft Fr 7.500.--
 Zinsen 425.50 Fr 7.925.50

Ausgaben

Stipendium H.C. Farron Fr 15.000.--
 Diverse Unkosten 280.10 " 15.280.10
 Ausgabenüberschuss " 7.354.60
 Vortrag auf Rechnung 1970 Fr 2.961.75
 =====

ausgewiesen durch:

 Depositenheft Fr 2.834.10
 Verrechnungssteuerguthaben " 127.65 Fr 2.961.75
 =====

Pflanzengeographische Kommission 21

Vortrag vom Vorjahr Fr 4.534.40

Einnahmen

Kredit der Eidgenossenschaft Fr 10.000.--
 Zinsen " 635.70
 Erlös der Rübelstiftung " 2.052.--
 Erlös aus Beiträgen zur geobotanischen Landesaufnahme " 6.334.48
 Erlös aus Vegetationskarte der Schweiz " 255.60
 Erlös aus Vegetationswandkarte " 225.-- Fr 19.502.78
 Uebertrag Fr 19.502.78 Fr 4.534.40

	Uebertrag	Fr 19.502.78	Fr 4.534.40
<u>Ausgaben</u>			
Beitrag an die SNG	Fr	500.---	
Verlag Hans Huber, Bern	"	22.958.---	
Feldarbeiten	"	3.800.---	
Diverse Unkosten	"	<u>457.80</u>	<u>27.715.80</u>
Ausgabenüberschuss			<u>" 8.213.02</u>
Defizit auf Rechnung 1970			Fr 3.678.62 =====

ausgewiesen durch:

Sparheft	Fr	8.382.---
Verrechnungssteuerguthaben	"	684.20
Guthaben bei der Rübel-Stiftung	"	<u>1.115.---</u>
	Fr	10.181.20

abzüglich:

Schuld an internes Verrechnungs- konto	"	<u>13.859.82</u>	Fr 3.678.62 =====
---	---	------------------	----------------------

Kommission für die
wissenschaftliche Erforschung des Nationalparks 22

Vortrag vom Vorjahr Fr 13.562.70

Einnahmen

Kredit der Eidge- nossenschaft	Fr	10.000.---	
Beitrag der Kiefer- Hablitzel-Stiftung	"	13.330.---	
Beitrag des Schweiz. Naturschutzbundes	"	4.000.---	
Beitrag des National- fonds	"	4.130.---	
Zins auf Sparheft	"	975.50	
Verkauf von Publika- tionen	"	<u>1.304.20</u>	<u>Fr 33.739.70</u>
Uebertrag	Fr	33.739.70	Fr 13.562.70

	Uebertrag	Fr 33.739.70	Fr 13.562.70
<u>Ausgaben</u>			
Beitrag an die SNG	Fr	500.--	
Botanische Subkommission	"	3.736.--	
Zoologische Subkommission	"	5.613.--	
Geologische Subkommission	"	1.808.70	
Reise- und Sitzungsspesen	"	2.157.60	
Publikationen und Druckkosten	"	14.867.--	
Diverse Unkosten	"	<u>785.80</u>	" <u>29.468.10</u>
Einnahmenüberschuss			" <u>4.271.60</u>
Vortrag auf Rechnung 1970			Fr <u>17.834.30</u> =====
ausgewiesen durch:			
Sparheft		Fr 31.543.40	
Verrechnungssteuerguthaben		" <u>292.60</u>	
		Fr 31.836.--	
<u>abzüglich:</u>			
Schuld an internes Verrechnungskonto	Fr	9.035.70	
Transitorische Passiven	"	<u>4.966.--</u>	" <u>14.001.70</u> Fr <u>17.834.30</u> =====

Schweizerische Naturforschende Gesellschaft, Basel

Bilanz per 31. Dezember 1969

23

Aktiven

Postcheckguthaben	Fr	77.290.24
Bank-, Depositen- und Sparheftguthaben	"	263.487.28
Wertschriften	"	1.600.359.95
Beteiligung (Stiftung Nationalparkhaus Fr 50.000.--)	"	1.--
Transitorische Aktiven	"	12.052.45
Verrechnungssteuerguthaben	"	20.817.25
Guthaben bei der Pflanzengeographischen Kommission	"	3.678.62
Guthaben "Nutzniessung Frau Dr. A. La Nicca"	"	<u>1.600.--</u>
	Fr	<u>1.979.286.79</u>
		=====

Passiven

I. Disponibles Kapital	Fr	42.543.70
Stammkapital	"	148.086.69
Fonds Hélène und Cécile Rübel	"	11.853.45
Fonds für den Preis von Dr. Schläfli	"	54.907.01
Legat Prof. F.A. Forel	"	1.371.05
Rübel-Fonds für Pflanzengeo- graphie	"	60.301.15
Fonds "Stiftung Dr. Joachim de Giacomi"	"	373.677.25
Fonds "Aargauerstiftung"	"	70.415.69
Fonds Daniel Jenny	"	18.955.50
Zentralfonds	"	<u>643.247.40</u>
Uebertrag	Fr	1.425.358.89

	Uebertrag	Fr 1.425.358.89	
	Fonds François A. Forel pour l'encouragement de la limnologie	" 61.340.95	
	Kommission für die Schweiz. Paläontologischen Abhand- lungen	<u>" 191.144.62</u>	Fr 1.677.844.46
II.	Denkschriftenkommission	Fr 21.824.32	
	Kryptogamenkommission	" 13.209.80	
	Kommission für das Schweiz. Naturwissenschaftliche Reisestipendium für Botanik und Zoologie	" 2.961.75	
	Gletscherkommission	" 138.63	
	Hydrobiologische Kommis- sion	" 30.747.72	
	Kommission für die wissen- schaftliche Erforschung des Nationalparks	<u>" 17.834.30</u>	" 86.716.52
III.	Reparationsfonds		" 33.061.06
	Zentralreserve - Bundeskredit		" 40.993.---
	Geologische Kommission - zugesicherte Druckkosten		" 25.000.---
	Transitorische Passiven und Rückstellungen		" 106.562.45
	Schweiz. Treuhandgesellschaft, Basel		<u>" 9.109.30</u>
			<u>Fr 1.979.286.79</u> =====

Interne Verrechnungskonti per 31. Dezember 1969

Betriebsrechnung

24

	<u>Aktiven</u>	<u>Passiven</u>
Postcheckguthaben	Fr 77.290.24	
Disponibles Kapital	" 30.699.55	
Fonds Hélène und Cécile Rübel	" 2.089.80	
Fonds "Stiftung Dr. Joachim de Giacomi"	" 833.05	
Fonds für den Preis von Dr. Schläfli	" 189.70	
Fonds Daniel Jenny	" 42.85	
Kommission für die Schweiz. Paläontologischen Abhandlungen	" 690.85	
Denkschriftenkommission	" 5.211.45	
Gletscher-Kommission	" 9.325.30	
Pflanzengeographische Kommission	" 13.859.82	
Kommission für die wissenschaftliche Erforschung des Nationalparks	" 9.035.70	
Zentralfonds	" 1.398.70	
Transitorische Aktiven	" 12.052.45	
Stammgutrechnung		Fr 1.476.10
Hydrobiologische Kommission		" 5.084.41
Geologische Kommission - zuge- sicherte Druckkosten		" 25.000.---
Transitorische Passiven		" 81.056.65
Zentralreserve - Bundeskredit		" 40.993.---
Schweizerische Treuhandgesell- schaft		" 9.109.30
	<u>Fr 162.719.46</u>	<u>Fr 162.719.46</u>
	=====	=====

B. Jahresrechnungen und Bilanzen von Unternehmungen

 der SNG mit Spezialrechnungsführern

Euler-Fonds

25

Vermögensvortrag vom Vorjahr Fr 187.533.64

Einnahmen

Beiträge der Euler-Gesellschaft:

Mitgliederbeiträge Fr 2.925.--

Ausserordentliche
 Beiträge " 41.100.-- Fr 44.025.--

Zinsen " 22.132.95

Eingänge aus Abonnementen " 12.635.52

Verkäufe ab Lager (Vertriebskonto) " 10.728.05

Vergütung Springer-Verlag " 16.410.80

Fr 105.932.32

Ausgaben

Herstellungskosten
 für die Euler-
 Bände Fr 83.117.--

Allgemeine Unkosten " 3.129.15

Zuweisung an Rück-
 stellung " 20.000.-- Fr 106.246.15

Ausgabenüberschuss " 313.83

Vermögen am 31. Dezember 1969 Fr 187.219.81
 =====

Bilanz per 31. Dezember 1969

	<u>Aktiven</u>	<u>Passiven</u>
Schweiz. Bankgesellschaft	Fr 28.152.71	
Postcheckkonto	" 7.662.90	
Wertschriften	" 521.580.--	-
Eidg. Steuerverwaltung	" 6.186.20	
Rückstellung für in Bearbeitung befindliche Bände		Fr 340.000.--
Rückstellung für vorausbezahlte Subskriptionen		" 36.362.--
Euler-Fonds-Konto		" 187.219.81
	Fr 563.581.81	Fr 563.581.81

Der Schatzmeister: St.Stöckli

Schweizerische Geologische Kommission

26

Aktivsaldo vom Vorjahr		Fr 48.916.61
<u>Einnahmen</u>		
Arbeitskredit der Eidgenossenschaft	Fr 405.000.--	
Verkauf von geolo- gischen Publika- tionen	" 40.284.80	
Bankzinsen	" 4.795.65	Fr 450.080.45
<u>Ausgaben</u>		
Beitrag an die SNG	Fr 4.050.--	
Feldaufnahmen, Ge- steinsanalysen und Dünnschliffe	" 55.861.10	
Druckkosten	" 169.104.80	
Bureau (Druckvor- bereitung, Besoldung, Sozialabgaben usw.)	" 108.741.12	
Uebertrag	Fr 337.757.02	Fr 48.916.61

Uebertrag	Fr 337.757.02	Fr 48.916.61
Leitung und Verwaltung	" 14.505.28	
Sammelstelle geolog. Dokumente	" <u>80.000.--</u>	Fr 432.262.30

Einnahmenüberschuss		" <u>17.818.15</u>
		Fr 66.734.76
<u>abzüglich:</u>		
Ueberweisung an SNG-Rückstellung für aufge- laufene Druckkosten		" <u>25.000.--</u>
Aktivsaldo am 31. Dezember 1969		Fr <u>41.734.76</u>
		=====

Der Präsident: Prof.Dr.L.Vonderschmitt

Schweizerische Geodätische Kommission 27

Aktivsaldo vom Vorjahr		Fr 79.477.82
<u>Einnahmen</u>		
Bundessubvention	Fr 105.000.--	
Zinsen, Verrechnungs- steuer, Diverses	" <u>2.612.71</u>	Fr 107.612.71

<u>Ausgaben</u>		
Beitrag an die SNG	Fr 1.050.--	
Publikationen	" 17.095.28	
Feldzulagen	" 10.888.35	
Personalkosten	" 64.665.45	
Sitzungs- und Reise- spesen, Verwal- tungskosten	" 2.403.90	
Instrumente und An- schaffungen	" 22.792.35	
Auslandsdelegationen	" 9.428.10	
Techn. Büro, Zürich	" <u>780.67</u>	Fr 129.104.10

Ausgabenüberschuss		" <u>21.491.39</u>
Aktivsaldo am 31. Dezember 1969		Fr <u>57.986.43</u>
		=====

Der Präsident: Prof.Dr.F.Kobold

Schweizerische Geotechnische Kommission

28

Aktivsaldo vom Vorjahr Fr 6.569.20

Einnahmen

Arbeitskredit der Eidgenossenschaft Fr 105.000.---
 Eigenleistungen " 20.304.40 Fr 125.304.40

Ausgaben

Bureau, ständige Mitarbeiter, Verwaltung, Sozialleistungen Fr 26.290.40
 Feld- und Laborarbeiten, Ausarbeitung von Manuskripten " 36.028.90
 Druckkosten " 58.218.80 Fr 120.538.10

Einnahmen

Aktivsaldo am 31. Dezember 1969 " 4.766.30
 Fr 11.335.50
 =====

Der Präsident: Prof.Dr.F.de Quervain

Hydrologische Kommission

29

Aktivsaldo vom Vorjahr Fr 5.325.91

Einnahmen

Bundessubvention Fr 8.500.---
 Verkauf von Publikationen, Diverses " 273.--- Fr 8.773.---

Ausgaben

Beitrag an die SNG Fr 85.---
 Hydrologische Untersuchungen " 2.629.05
 Büro- und Reisespesen " 692.31
 Uebertrag Fr 3.406.36 Fr 5.325.91

Uebertrag	Fr	3.406.36	Fr	5.325.91
Publikationen und Druckvorbereitungen	"	<u>6.305.--</u>	Fr	<u>9.711.36</u>
Ausgabenüberschuss			"	<u>938.36</u>
Aktivsaldo am 31. Dezember 1969			Fr	<u>4.387.55</u> =====

Der Präsident: Prof.Dr.G.Schnitter

Kommission für Weltraumforschung 30

Aktivsaldo vom Vorjahr			Fr	40.040.85
<u>Einnahmen</u>				
Bundessubvention	Fr	45.000.--		
Bankzins	"	<u>178.40</u>	Fr	<u>45.178.40</u>
<u>Ausgaben</u>				
Beitrag an die SNG	Fr	450.--		
Vorträge und Tagungen	"	17.571.25		
Administration	"	11.284.40		
Wissenschaftliche Arbeiten	"	43.717.--		
Diverse Unkosten	"	<u>70.30</u>	Fr	<u>73.092.95</u>
Ausgabenüberschuss			"	<u>27.914.55</u>
Aktivsaldo am 31. Dezember 1969			Fr	<u>12.126.30</u> =====

Der Quästor: Dr.G.Poretti